



point. click.
make a difference.
visit olphscv.org



Our Lady of Perpetual Help

23233 LYONS AVENUE, SANTA CLARITA CA 91321 | T: 661.259.2276 | F: 661.259.1873 | WWW.OLPHSCV.ORG

MASS SCHEDULE

Sunday: 7:00 am, 8:30 am, 10:00 am, 11:30 am, 1:00 pm (Spanish), 4:00 pm Youth, 5:30 pm (Spanish)
Val Verde Mission: 9:00 am (Spanish) and Castaic Mission: 10:30 am (English)

Monday-Friday: 7:00 am and 8:15 am

Saturday: 8:00 am Novena & Mass 4:30 pm

THE CLERGY

PASTOR: Rev. Msgr. Richard Martini

ADMINISTRATOR

PRO TEMPORE: Rev. Albert Avenido

ASSOCIATE: Rev. Raymond Marquez

PERMANENT DEACON: Rev. Mr. Dick Karl

CLERGY CORNER

Dear Parishioners,

Our Responsorial Psalm for this Sunday says, "Go out to all the world and tell the Good News." The Good News is that Jesus Christ, our salvation, came to show us the way to the Father. But the way to the Father is not an easy one. It takes discipline. That's why we are disciples. As disciples, we develop a relationship with the master (Jesus) and learn his ways so that we can incorporate his teachings into our own way of life. Everyone is called to be a disciple. That's the Good News. Go out and tell the Good News! In other words, proclaim the Gospel everyday with your lives!

Now, some other good news is here. Mr. Ed Archer, our new Director of Music and Liturgy, has just joined us this past Tuesday. That's good news in itself because we actually have someone filling this position, one that has not existed in this parish as far as I can tell! Please join me in welcoming him to our parish community! I am very excited to have him here to help us to grow as a community of faith and to help us grow in our love of the Mass, where we are fed by Christ in both word and sacrament. But as disciples of Christ, we'll also need to do our part in the Sacred Liturgy (i.e., Mass). So be on the lookout, and be excited, for new opportunities to be of service to our Lord. Go out and share this good news!

Another bit of good news is that our Annual Parish BBQ is just FOUR WEEKS away! This event is always a way for us to experience our parish coming together as one community for one purpose: to celebrate who we are as a Roman Catholic community in the Santa Clarita Valley. We share our lives, our talents, our treasure, and our time for this event so that the whole valley could have a great time. Let's go out to all the Santa Clarita Valley and tell the good news that OLPH is here, bringing to the whole valley the life that God gave to us. Get involved and be a part of this exciting and eventful annual celebration. Go out and share this good news!

In Christ,



Fr. Raymond

Pastoral Center	259-2276
Fax #	259-1873
Email	olph@olphscv.org
Website	www.olphscv.org
Office Hours (Daily)	8:30AM - 5PM
(Saturday)	10AM - 4:30PM
(Sunday)	8:30AM - 3PM
OLPH School	259-1141
Fax#	259-8254
Mrs. Sharon Krahel	principal@olphscv.org
<i>Principal</i>	
Office of Religious Education	259-4266
Fax #	259-2084
Dana Couso	dana@olphscv.org
<i>Director of Religious Ed.</i>	
Teresa Romero	teresa@olphscv.org
<i>Spanish Coordinator</i>	259-9616
Cheryl McClure	cheryl@olphscv.org
<i>Confirmation Coordinator</i>	288-1073
Spanish Pastoral Ministry	259-2276 ext.663
Sister Olivia Gutierrez, O.P.	sorolivia@olphscv.org

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

MONDAY - Aug 26:

7:00 am - Ernest Tumasone †
8:15 am - Robert Paul Dust †



Pray for us

TUESDAY - Aug 27:

7:00 am - Panalig R. Belmonte †
8:15 am - Filomeno Santos Jr. †

WEDNESDAY - Aug 28:

7:00 am - Geraldine Mallare
8:15 am - Ernie Magpantay

THURSDAY - Aug 29:

7:00 am - Clement J. Tibreau †
8:15 am - Vince Hans †

FRIDAY - Aug 30:

7:00 am - Crispin, Narcisa & Felicispin
Tumanda †
8:15 am - Clement J. Tibreau †

SATURDAY Aug 31:

8:00 am - Clement J. Tibreau †
4:30 pm - Robert Schmitz †

SUNDAY - Sep 01:

7:00 am - Clement J. Tibreau †
8:30 am - Ernie Tumasone †
9:00 am - Lou Cortez †
10:00 am - Romeo Reyes †
10:30 am - Por Populo / Mass for the People
11:30 am - Filomena Padua †
1:00 pm - Por Populo / Mass for the People
4:00 pm - Bill Curry
5:30 pm - Victor Carreon †

A NEW CHURCH FOR OLPH WELCOMES

First, let me say that I am very honored and excited to have the opportunity to serve Our Lady of Perpetual Help as the Director of Music and Liturgy. I bring many years of experience to OLPH and am looking forward to sharing ideas and working, as a team, to move the parish forward in her liturgical journey.

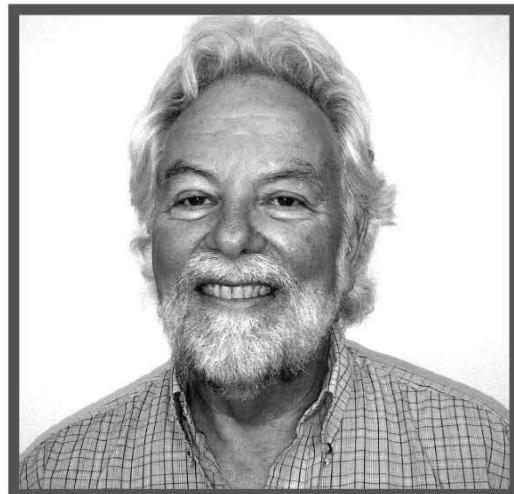
I am a native of the Los Angeles area. At age 5, my family moved to the San Fernando and settled in Canoga Park. After graduating from Canoga Park High School, I attended California State University, Northridge, where I received a Bachelor of Arts in Music. While at CSUN, I began working at Alemany High School as the chorus director for their Spring Musicals. After graduating from CSUN, I began my teaching career at Alemany. After teaching at Alemany for seven years, I transferred to Saint Monica High School to rebuild the music and theater programs. In my time as a teacher I worked with choral as well as instrumental groups. I was also very involved with the Musical Theater productions that were produced in the Spring semester.

I started directing church choirs while in college. I began with the youth choir of the parish I was in, which was a Lutheran parish. I have also been a choral director for a Disciples of Christ Church and a First Congregational Church. During this time, I was teaching at Alemany where part of my responsibility was to coordinate and direct the music for the student liturgies. My first directing experience in a Roman Catholic Church was at St. Cyril's of Jerusalem, in Sherman Oaks. After two years of teaching at St. Monica High School I became the director of the 11:00, "traditional" mass for St. Monica parish. I leave St. Monica as the "Associate Director of Music and Liturgy" as well as part-time music teacher in the high school. I am so thankful for the opportunity to have served St. Monica. It is there that I learned to love the music and liturgy of the church. I bring that love of music and liturgy to OLPH.

My wife, Joanne and I just celebrated 37 years of marriage. In that time we have raised four boys, three of whom are married. Our oldest son, Geof, is in the Air Force. He, his wife, Anna, and daughter, Jordanne, are stationed at Tinker Air Force Base, in Oklahoma. Number two son, Garrett and his wife, Karen live in Gilbert, Arizona. KC, Kevin Christian, lives in Orange County and works for Disneyland. My youngest son, Bryan, lives in Canyon Country with his wife, Michelle and our 8 month old grandson, Eddie.

I want to thank Fr. Maritini, Michael Moore and the selection committee for their hard work and diligence in the process that was created to make a decision for the position of Director of Music and Liturgy. I look forward to many years of working and worshipping with all of you as we start this journey, together.

Thank you,
Ed Archer



Our Director of Music and Liturgy, Ed Archer

THE YEAR OF FAITH

The third degree of the sacrament of Holy Orders, the diaconate (deacon), is a ministry of service.

As deacons, these men assist the bishops and the priests during the celebration of the Mass, “in the distribution of Holy Communion, in assisting at and blessing marriages, in the proclamation of the Gospel and preaching, in presiding over funerals, and in dedicating themselves to the various ministries of charity” (CCC 1570). Many deacons are found in various ministries that occur either in the parish or outside the parish. Such ministries include, but are not limited to: ministry to the incarcerated, ministry to the poor, bereavement, ministry to divorced couples, catechesis, formation in preparation for receiving the sacraments, etc.

There are two kinds of deacons: transitional deacons and permanent deacons. Transitional deacons are men who will be ordained as priests after several months of carrying out their ministry. Men like Andrew Chung, our intern from two years ago, will be ordained as transitional deacons, God-willing, this coming November. Permanent deacons, like Deacon Dick Karl, live out the ministry as envisioned by the Second Vatican Council. They live their lives in service, but will remain as deacons. This form of the diaconate can be conferred on married men.

Next week we will look at the second sacrament at the service of communion: matrimony.

For more information about the sacrament of Holy Orders, read nos. 1536-1600 in the Catechism of the Catholic Church, with a brief summary in nos. 1590-1600.

BARBECUE “HAPPY HOUR” THURSDAY

The excitement is building! Come join us for our next Barbecue planning meeting on **Thursday, August 29th**, at 7:00 p.m. in the **Pastoral Center**. There are so many new and exciting things happening this year and we need your help. Please come and join in the fun!



READINGS FOR THE WEEK

- | | |
|------------|--|
| Monday: | 1 Thes 1:1-5, 8b-10; Ps 149:1b-6a, 9b;
Mt 23:13-22 |
| Tuesday: | 1 Thes 2:1-8; Ps 139:1-6; Mt 23:23-26 |
| Wednesday: | 1 Thes 2:9-13; Ps 139:7-12ab; Mt 23:27-32 |
| Thursday: | 1 Thes 3:7-13; Ps 71:1-4a, 5-6ab, 15ab,
17;
Mk 6:17-29 |
| Friday: | 1 Thes 4:1-8; Ps 97:1, 2b, 5-6, 10-12;
Mt 25:1-13 |
| Saturday: | 1 Thes 4:9-11; Ps 98:1, 7-9; Mt 25:14-30 |
| Sunday: | Sir 3:17-18, 20, 28-29; Ps 68:4-7, 10-11;
Heb 12:18-19, 22-24a; Lk 14:1, 7-14 |

RITE OF INITIATION FOR CHILDREN

Rite of Christian Initiation (RCIA) will begin a children's catechumenate in September. The children's catechumenate will be for school age children (1st grade through 12th grade) who have not been baptized and need to complete all of their sacraments.

The catechumenate is also for youth between 8th grade and 12th grade who have been baptized but need to complete their sacraments of initiation (Holy Communion and Confirmation).

Anyone who is 17 years of age or older is encouraged to join the adult initiation program.



The children's catechumenate is a two year process and all sacraments will be completed. The program is now forming, and it is wonderful opportunity for your child to be part of a new program and build a lifelong relationship with the Lord. All children should be registered before the middle of September. For registration or questions, please call Wendy Lucas at 661-775-9818.

WHO IS TOM LEOPOLD?

You may not recognize the name, but you probably have been laughing at his jokes for years. Tom has written for hit TV shows such as “Seinfeld” and “Cheers” and now he is coming to OLPH to share his journey of faith one joke at a time. Laugh along as Tom tells his own true and hilarious story of a Jewish Hollywood writer turned committed Catholic convert. Mark your calendars and be sure not to miss “A Comedy Writer Finds God!” One night only, Saturday October 19th, right here at OLPH. All the details are coming soon! Proceeds from this event will help build our new Church.

LITURGICAL MINISTER SCHEDULES
PLEASE VISIT OUR PARISH WEBSITE
www.OLPHSCV.org

RELIGIOUS EDUCATION REGISTRATION INFORMATION FOR 2013—2014

The Religious Education Office is open for late registration. Our office hours are Mondays, Tuesdays, and Thursdays from 3:00 to 7:00 p.m. We are accepting registrations for all families with students in grades 1 through 8 for continuing religious education including 1st Communion preparation. Classes will begin the 3rd week of September and the cost is \$100 per student for elementary and \$110 for Jr. High students (7th / 8th grades). Our classes take place during the weekdays on Mondays, Tuesdays, or Thursdays from 4:00 to 5:15 p.m. or 5:45 to 7:15 p.m. depending on your student's grade in the fall.

You must be a registered member of our parish and bring a copy of your child's Baptism certificate to register for classes.

We will not accept registration for 1st graders without a copy of their Baptism certificate (if they have been Baptized).



VIRTUS SESSIONS

There will be a Virtus re-certification class on Thursday, **September 5th**, from 7:00 to 8:30 p.m. in Conference Room 1. This class is for anyone who has already been Virtus certified and is due for recertification. There will be a class on Tuesday, **September 10th**, for anyone who has not previously had the Virtus training. This class will be from 6:00 to 9:00 p.m. in the Junipero Serra Room in the Pastoral Center. It is mandatory that you reserve your place in either class by calling Dana in the Religious Education Office at 259-4266.

RELIGIOUS EDUCATION NEEDS YOU!

Do you feel a calling, perhaps a little voice in the back of your mind that is urging you to share your faith as a catechist? If you do, our Religious Education program needs you! We are looking for 4 adults who would be willing to share their Catholic faith with our children. We offer the training that you will need and the curriculum that you will need to teach. It requires only a few hours a week and a few evenings for teacher meetings during the year. If you think this is something you would like to do, please call and speak with Dana at 259-4266.

DIVORCED, WIDOWED, SEPARATED SUPPORT GROUP

You're invited to a meeting of the tri-parish Separated, Divorced, Widowed, Social/Support Group. The next meeting will be from 7:00 to 8:30 p.m. on Thursday, **September 5th**, in Conference Room 2. We participate in social activities and have the common goals of supporting and helping our fellow Christians in time of transition and need. Please call Bob at 255-1452 or Dottie at 259-9448 for more information.

★ ATTENTION PLEASE ★

Sign up today!! Visit our ONLINE GIVING table after Mass, near our new parking, and sign up today! We will be giving away Barbecue ride tickets, or a complementary drink ticket! It's easy, secure and it's paperless! Thank you for stopping by, and for helping OLPH GO GREEN!



PANCAKE BREAKFAST TODAY

Today, August 25th, the Knights of Columbus are serving a delicious hot pancake breakfast in the hall from 7:00 to 11:30 a.m. Children under 12 years of age are \$4, adults are \$6, or the whole family eats for \$18. Stay cool and don't cook. Stop by after Mass and let the Knights cook breakfast for your family.

BUNDLE SUNDAY

Sunday, **September 8th**, will be Bundle Sunday for the St. Vincent de Paul Society. Their truck will be in the parking lot from 8:00 a.m. until 1:30 p.m. to receive your usable donations. Your donations will either be given to the needy or sold in their Thrift Stores to support their charitable activities. Thank you for your generosity.

DID YOU KNOW?

Always Keep an Up-to-Date Photo of Your Child

One of the most important tools for law enforcement to use in the case of a missing child is an up-to-date, good-quality photograph. The photograph should be a recent, head-and-shoulders color photograph of the child in which the face is clearly seen. It should be of "school-portrait" quality, and the background should be plain or solid so it does not distract from the subject. When possible, the photograph should be in a digitized form, and available on a compact disk (CD), as opposed to just a hard copy. This minimizes the time necessary to scan, resize, and make color corrects before disseminating it to law enforcement. The photograph should be updated at least every six months for children 6 years of age or younger and then once a year, or when a child's appearance changes.



DINNER DANCE FOR SENIORS

The Filipino Ministry is cordially inviting all seniors to *A Wonderful Night to Remember*, a multicultural dinner dance on **September 7th** to honor and appreciate our seniors. Seniors are FREE! Other family members are welcome for a minimal fee. To register, please see the committee members outside the church after Mass today.

PRAYER OF THE FAITHFUL

Please remember in your prayers all of the seriously ill or deceased members of our parish, for whom we pray at Sunday Mass. Please call the Pastoral Center on Monday to include a name for the following weekend's bulletin.

FOR THE SICK:

Virago Abrahamian	Rene Gabol	Risa Regaldo
Zae Alcedo	Justin Garcia	Christina Reyes
Dominic Ambrose	Tony Giordano	Ruben Reyes
Peter and Rosie Ambrose	John Girard	Susan Riley
Don Anderson	Magdalena Gomez	Pat Robbie
Nicolas Arriaga	Rachel Gotto	Fatima and Helen Rojas
Michael Arevalo	Walt Hampton	Mary Rosenast
Rose-Marie Asmar	Rosanne Hochaesang	Edmundo Rubio
Gladys Atalicki	Debbie Hudson	Anson Santos
Ed Benesh	Pat Ignacio	Gloria Schwindler
Ruth Berardino	Raul P. Javelona	Bill Small
Ted Bergstrom	Juan Jose	Anton Sisante
Richard Bolger	Dora Maria Juarez	Antonia Soto
Anna Boog	Ryan Karl	Jeanne Spencer
Danny Buen	Ree Kelley	Julian Steel
Elaine Bouffard	Marilyn Kemtes	Kathy Sturkey
Anna Capozzi	Irene Lin	Fred Swann
Victor Carreon	Pedro Lopez	Susie Tannehill
Ginny Carter	Debbie Longworth	Susie Tapia
Manuel Serrano Castañeda	Don MacAdam	Robert Thompson
Victor Castro	Armand Manent Sr.	Beverly Tognetti
Stephen Chacon	Pelipe Manserat	Mary Tumilty
Jim Chamberlain	Doug & Jan Maxey	Richard Tumilty
Walter Diaz Chavez	Ann McPhee	Nikita Tuyat
Juanita Cristobal	Barbara Miller	Kennedy Rae
Bill Curry	Shirley Miller	Urbin
Rosario Devera	Alanah Myrick	Refugio Urquieta
Joan Elderton	Margaret Navarro	Priscilla Vasquez
Rose Engerran	Justin Ordona	Maria Elena Vasquez
Ruth Eret	Angel Osoria	Magdalena Vega
William Evans	Sophia Pagayon	Pauline Yanchura
Michael Fahn	Juantio Pascual	Basilio Zamora
John Festa	Michael Patti	Eileen Zamora
Jerry Fetter	Alberto Penaranda	
Gloria Forte	Isaac Pfeifer	
Tracy Fritz	Jane Posey	
	Valerie Proni	
	Hortencia Ramirez	
	Jaden Rascon	

Lord Jesus Christ, Redeemer of the world, you have shouldered the burden of our weakness and borne our sufferings in your own passion and death. Hear this prayer for our sick brothers and sisters whom you have redeemed. Strengthen their hope of salvation and sustain them in body and soul. Amen.

FOR THE DECEASED:

Mary Becker, Conzuelo Phippen

God, our shelter and our strength, you listen in love to the cry of your people, hear the prayers we offer for our departed brothers and sisters. Cleanse them of their sins and grant them the fullness of redemption. We ask this through Christ our Lord.

ADULT FAITH FORMATION CLASSES

Beginning Tuesday, September 24th, and Thursday, September 26th: In honor of The Year of Faith and the 50th Anniversary of Vatican II, we begin the new season with a five-week study on "Vatican II". We will meet with Connie Viner for the Tuesday evening class from 7:30 p.m. — 9:00 p.m. OR with Dana Couso for the Thursday morning class from 9:30 a.m. — 11:00 a.m. in the Junipero Serra room at the Pastoral Center. To register and for more information please call: Connie Viner at 661-253-1001 OR Dana Couso at 661-259-4266.

Beginning Sunday, September 29th: Back by popular demand and for those who haven't yet experienced this wonderful study: "CATHOLICISM with Fr. Barron". This is a little easier version (no homework) and 10 weeks instead of 20. We will meet on Sundays from 1:30 p.m. — 3:30 p.m. The series will be led by Dana Couso, Connie Viner and Ron Martellino (not necessarily all at once). *All adults are welcome* to learn more about our beautiful faith and for great fellowship. You do not have to register — just show up in the Junipero Serra room at the Pastoral Center. For more info please call: Connie Viner at 661-253-1001 OR Dana Couso at 661-259-4266.

PRE-BAPTISM CLASSES

FOR PARENTS AND GODPARENTS

Are you expecting a baby? Have you thought about planning your baby's Baptism? Have you any children you want baptized?

The next Pre-Baptism class will be on: Friday, September 27th, in the Junipero Serra Room in the new Pastoral Center.

Pre-Baptism Classes are usually offered on the 4th Friday of each month from **7:00 to 9:00 p.m.** Please stop by the parish office to obtain the necessary forms that are required for **each** person attending the class. Two months notice is requested for Baptism. You must have the yellow Baptismal Registration form stamped with **the parish seal** for admission to the Sacrament of Baptism. Baptisms are scheduled by appointment **only**. For further information, please call the parish office at **259-2276**.

For information concerning Baptism in Spanish, please call the Dominican Sisters at 661-259-2276.

HELP WANTED

Can you lend a hand in constructing a small replica (4 feet by 4 feet) of our new church bell tower? This replica will be used at our campaign booth at this year's Barbecue. If so and for details, please call Margaret Shapiro at the Pastoral Center, 259-2276.

ARE YOU FEELING LUCKY?

You're invited to a fun (and hopefully lucky) day at San Manuel Indian Bingo and Casino on Saturday, **October 12th**. The Knights of Columbus Council 6016 is sponsoring the casino trip which will leave the OLPH parking lot at 8:45 a.m. and return by 7:00 p.m. The \$25 per person fee includes a light breakfast and \$10 in play money. The proceeds will go to help the St. Vincent de Paul Society in their work to help those in need. To reserve your space or for information, please call Warren Moses at 661-298-2228.

EUCARISTIC CELEBRATION OF CULTURES

The annual *Eucharistic Celebration of Cultures*, with this year's theme, "Our Faith and Our Youth Are Our Strength," will take place at the Cathedral of Our Lady of the Angels on Saturday, **September 28th**, at 10:00 a.m. All are invited to come and join in the celebration of various cultural identities, colorful heritages, and rich traditions.



PARISH MINISTRIES & ORGANIZATIONS

ACCW: Mary McCormick	259-8661
ADORATION on Fridays - Imbred Reyes	294-8533
ALTAR SERVERS & EUCHARISTIC MINISTERS:	
Pastoral Center	259-2276
ANNULMENT MINISTRY OF HEALING:	
Chuck Sternberg & Stacy Geere	253-3529
BEREAVEMENT/GRIEF MINISTRY:	
Parish Office	259-2276
BIBLE STUDY:	
Connie Viner (Tue. 7:30 p.m.)	253-1001
BOY SCOUTS: Jocelyn Reyes	367-6455
CATHOLIC MEN'S FELLOWSHIP:	
Ken Kolt	296-9005
CATHOLIC WOMEN'S ORGANIZATION (CWO):	
Aurora Bertuflo	755-0843
CHOIRS:	
CHILDREN'S CHOIR: Loretta Reust	254-7235
CHOIR (S.A.T.B.): Jo Ann Smith	296-8314
CONTEMPORARY CHOIR:	
Sharyl Fullmer	259-1280
SPANISH: (CORO — SALVACIÓN):	305-8754
Lucky Cruz	
(CORO — GETSEMANI):	
Paula Antimo	468-0623
(CHILDREN AND TEENS):	
Ruben Chavarin	259-5086
(VAL VERDE):	
Primo Barajas	257-3163
TEEN CHOIR: Cheryl McClure	288-1072
CONSTRUCTION COMMITTEE:	
Greg Simons	254-5211
CO-WORKERS FOR MOTHER TERESA:	
Dick Karl	255-5049
DETENTION MINISTRY:	
Art Brown	254-4642
DIVINE MERCY: Pete & Vi Aquino	607-5591
EL SHADDAI PRAYER GROUP:	
Pinky Padre	(213) 210-5012
ENCUENTRO MATRIMONIAL MUNDIAL:	
Margarita & Gabriel Razo	714-7942
FAMILY PROMISE:	
Ann Pfeifer	255-6123
FILIPINO MINISTRY:	
Marilou Resella	297-9711
FINANCE COUNCIL:	
Tom Schultz, Chairman	255-8349
HEALTH & WELLNESS MINISTRY:	
Lorena Soria, Latino Health	818-813-3119
Marirose Medina, Parish Nurse	388-4801
HELPOURMARRIAGE.ORG:	
Mike & Kelly Remington	257-1044
KNIGHTS OF COLUMBUS:	
Steve Surjaputra	753-3326
LECTORS: Patricia Boog	255-3513
LITTLE CHURCH: Kelly Zancanaro	645-4268
MARRIAGE ENCOUNTER:	
Joe & Karen Greulich	286-9950
ORGANIST: Julie Lawson	713-1932
PRAYER GROUP (SPANISH):	
Guillermo Lopez	373-6679
QUINCEAÑERAS:	
Sister Olivia Gutierrez, O.P	259-2276 x663
RCIA: Wendy Lucas	775-9818
SEMILLA DEL REINO:	
Genaro Cruz	607-6175
SEPARATED, DIVORCED, & WIDOWED SUPPORT GROUP:	
Bob	255-1452
Dottie	259-9448
SPANISH ADULT CONFIRMATION:	
Patricia Ruelas	297-3562
SPANISH CONFIRMATION:	
Martha Chavarin	259-5086
SPANISH PASTORAL MINISTRY:	
Sister Olivia Gutierrez, O.P	259-2276 x663
SPECIAL EDUCATION DEAF:	
St. Clare's CCD Office	252-6950
ST. JOAN WOMEN'S GUILD:	
Marie Cruz	291-1447
ST. FRANCIS COUNSELING CENTER:	
Jane Teola, Psy..D	294-2880
ST. VINCENT DE PAUL SOCIETY	
For Pick-Up	259-5470
	800-974-3571
USHERS/HOSPITALITY MINISTERS:	
Greg Augusta	259-2276
VACATION BIBLE SCHOOL:	
Religious Education Office	259-4266
WEDDING HOSTESS:	
Barbara Sumner	255-2500

ESQUINA DEL SACERDOTE

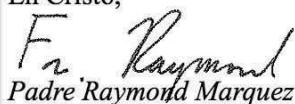
Queridos feligreses:

Nuestro salmo responsorial de este domingo dice, "Vayan por todo el mundo y anuncien la Buena Nueva." La Buena Nueva es que Jesucristo, nuestra salvación, vino a mostrarnos el camino al Padre. Pero el camino al Padre no es fácil. Requiere disciplina. Por eso somos discípulos. Como discípulos, desarrollamos una relación con el maestro (Jesús) y aprendemos sus caminos para que podamos incorporar sus enseñanzas en nuestro propio estilo de vida. Cada uno está llamado a ser discípulo. Esa es la Buena Nueva. ¡Salgan y anuncien la Buena Nueva! En otras palabras, proclamen el Evangelio cada día con sus vidas.

Ahora, algunas buenas noticias. El Sr. Ed Archer, nuestro nuevo Director de Música y Liturgia ha llegado el martes pasado. ¡Esa es una buena noticia porque tenemos a alguien para este puesto que no existía en nuestra parroquia! ¡Por favor ayúdenme a darle la Bienvenida a nuestra comunidad parroquial! Estoy muy emocionado de que esté aquí para ayudarnos a crecer como comunidad de fe y en nuestro amor a la Eucaristía, donde somos alimentados por Cristo tanto en la Palabra como en el Sacramento. Pero como discípulos de Cristo, también tendremos que hacer nuestra parte en la Sagrada Liturgia. Así que estén a la espera y anímense, por las nuevas oportunidades para servir a Nuestro Señor. ¡Vayan y compartan esta buena noticia!

Otra buena noticia es que nuestro BBQ anual de la parroquia ¡será ya dentro de CUATRO SEMANAS! Este evento es siempre una manera de experimentar que nuestra parroquia se une con un propósito: celebrar quiénes somos como comunidad Católica Romana en el Valle de Santa Clarita. Compartimos nuestras vidas, nuestros talentos, nuestro tesoro y nuestro tiempo para este evento, para que todo el Valle pueda divertirse. Vayamos a todo el Valle de Santa Clarita y anunciamos la buena nueva de que OLPH está aquí, trayendo a todo el Valle la vida que Dios nos ha dado. Involúcrate y sé parte de esta emocionante celebración. ¡Ve y comparte estas buenas noticias!

En Cristo,


Padre Raymond Marquez

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes:	1 Tes 1:1-5, 8b-10; Sal 149 (148):1b-6a, 9b; Mt 23:13-22
Martes:	1 Tes 2:1-8; Sal 139 (138):1-6; Mt 23:23-26
Miércoles:	1 Tes 2:9-13; Sal 139 (138):7-12ab; Mt 23:27-32
Jueves:	1 Tes 3:7-13; Sal 71 (70):1-4a, 5-6ab, 15ab, 17; Mc 6:17-29i
Viernes:	1 Tes 4:1-8; Sal 97 (96):1, 2b, 5-6, 10-12; Mt 25:1-13
Sábado:	1 Tes 4:9-11; Sal 98 (97):1, 7-9; Mt 25:14-30
Domingo:	Eclo 3:17-18, 20, 28-29; Sal 68 (67):4-7, 10-11; Heb 12:18-19, 22-24a; Lc 14:1, 7-14

EDUCACIÓN RELIGIOSA

NUEVOS REGISTROS DE EDUCACIÓN RELIGIOSA

Preparación sacramental y post comunión los grupos de acuerdo a sus edades.

Requisitos: Número del registro de parroquia y copia del certificado de bautismo.

Horarios para las clases:

MIERCOLES: ...5:30 — 6:45p.m.

VIERNES:.....4:30 — 5:35 p.m. o 6:00 — 7:05 p.m.

NUEVOS HORARIOS DE OFICINA para nuevos registros e información.

Septiembre miércoles de 5:00 p.m. -7:00p.m.

Viernes de 5:00p.m. - 8:00p.m.

Domingos mediante Inmediatamente después de misa de 1:00 p.m. y 5:30 p.m.

LAS CLASES INICIAN EL 25 DE SEPTIEMBRE

Segundo año, miércoles 25 de septiembre

Primer año miércoles 2 de octubre

Segundo año viernes 27 de septiembre

Primer año viernes 4 de Octubre

Voluntarios. Catequesis necesita la ayuda de adolescentes y adultos. Ustedes recibirán formación en la fe y entrenamiento para el servicio ministerial. Es una experiencia única.

Para información adicional, por favor llamar a **Teresa Romero al 259-9616 Gracias.**

PRECONFIRMACION Y CONFIRMACIÓN

Les recordamos que las registraciones para los adolescentes y jóvenes ya están disponibles después de las **misas de 1:00 p.m. y 5:30 p.m.**

BODAS COMUNITARIAS

Ya estamos registrando para las bodas comunitarias.

Invitamos a aquellas parejas que viven en unión libre o que estén casadas solo por la corte (por el civil), a que se registren para recibir el sacramento del Matrimonio en una sola Misa. Es una hermosa experiencia el compartir la preparación con otras parejas que están viviendo situaciones similares a las tuyas, y que desean recibir el Sacramento del Matrimonio.

Puedes registrarte en la oficina del ministerio Hispano (661) 259-2276 Ext. 663

PLATICAS PREBAUTISMALES



Las pláticas prebautismales constar de dos días de preparación. Ahora nuestros días serán variables. Durante este tiempo serán: Septiembre 12 y 26 en Salón Conferencias #1, 7:00 p.m. No contamos con cuidado de niños por lo que te pedimos busques con anticipación quien lo pueda hacer en tu casa. Los bautismos son cada primero y segundo Sábado del mes. Para mayor información habla a: Oficina del Ministerio Hispano 661-259-2276.

HORA SANTA VOCACIONAL

Los invitamos a participar en la Hora Santa Vocacional que será este **viernes a las 6:00 p.m.** Les recordamos que les corresponde a los coros estar ahí para ayudarle al Sacerdote durante ésta hora Santa.

¡SABE USTED?

Siempre Tenga una Fotografía Actualizada de sus Hijos
Una fotografía actualizada y en buenas condiciones es una de las herramientas más importantes que las autoridades pueden utilizar en el caso de un niño perdido. La fotografía del niño debe ser reciente, de cabeza a hombros, la cara bien visible y a color. Debe tener la calidad de un "retrato escolar", y el fondo debe ser claro o de color oscuro para que no distraiga del sujeto. Si es posible, la fotografía debería estar disponible no solamente en papel, sino también en forma digital y en un disco compacto (CD). Esto disminuirá considerablemente el tiempo necesario para cambiar el tamaño, copiar y corregir el color de la fotografía antes de entregarla a las autoridades. La fotografía debe ser actualizada por lo menos cada seis meses para los niños menores de 6 años, y después una vez al año o cada vez que los niños cambian de aspecto.



NOCHE DE OLPH EN E ESTADIO DE LOS DODGERS

¡El viernes 27 de Septiembre a las 7:10 p.m. tendremos un gran evento! Apoyemos a nuestros sacerdotes celebrando a nuestra Parroquia y la temporada de las 300 promesas más.



Habrá fuegos pirotécnicos después del juego.

Los boletos estarán solamente a \$10.00 las formas para registración estarán en las bancas o en el Centro de Pastoral.

¡PARTICIPA EN ESTE GRAN EVENTO!

RICA

Invitamos a todos los adultos que aun no cuentan con alguno de los sacramentos de iniciación (Bautismo, Confirmación o Comunión), a que participen en el Programa de RICA (*Rito de Iniciación Cristiana para Adultos*). Es necesario, para poder recibir los sacramentos que si vives en unión libre, te cases por la Iglesia.

Las registraciones inician durante los domingos de Agosto después de las misas de 1:00 p.m. y 5:30 p.m.

AÑO DE LA FE

El tercer grado del sacramento de las Ordenes Sagradas, es el diaconado (diacono) es un ministerio de servicio.



Como diáconos, los hombres asisten a los obispos y sacerdotes durante la celebración de la Misa, "les corresponde entre otras cosas, ayudar en los divinos misterios sobre todo de la Eucaristía y en la distribución de la misma, asistir a la celebración del matrimonio y bendecirlo, proclamar el Evangelio y predicar, presidir las exequias y entregarse a los diversos servicios de la caridad" (CIC 1570). Muchos diáconos encuentran varios ministerios que pueden realizar en la parroquia o fuera de ella. Esos ministerios incluyen, pero no se limitan a: Pastoral Penitenciaria (Ministerio de encarcelados), ministerio con los pobres, ministerio de duelo, ministerio de parejas divorciadas, catequesis, formación en la fe para los sacramentos, etc.

Contamos con dos tipos de diáconos: los diáconos transitorios y los diáconos permanentes.

Los diáconos transitorios son hombres que serán ordenados como sacerdotes después de varios meses de llevar a cabo su ministerio. Hombres como Andrew Chung, nuestro residente hace dos años, será ordenado como diácono transitorio, Dios mediante el próximo noviembre. Diáconos permanentes, como el diácono Dick Karl, viven el ministerio según lo previsto por el Concilio Vaticano II, ellos viven sus vidas en el servicio, pero permanecerán como diáconos toda su vida. Esta forma del diaconado puede ser atribuida a hombres casados.

La próxima semana hablaremos sobre el sacramento del Servicio de Comunión: El Matrimonio.

Pueden leer más sobre el Sacramento de las Ordenes Sagradas en los números 1536-1600 en el Catecismo de la Iglesia Católica (CIC), con un resumen en los números 1590-1600.

* ANUNCIO ESPECIAL *

La Visita de La Virgen de San Juan de Los Lagos: sábado 31 de agosto a lunes 2 de septiembre

La Virgen de San Juan de los Lagos Visita a Saint Francis of Assisi, 1048 West Ventura Street en Fillmore, California, 93015. Desde el Sabado 31 de agosto hasta el 2 de Septiembre. La Bienvenida es a las 6:30 PM con Mariachi y Misa sigue. La Iglesia permanecerá abierto toda la noche el Sabado 31 de agosto para que pasen a visitarla. Si alguna parroquia desea enviar un autobus, favor de comunicarse con Michael Lara al (805) 524-1306 Gracias. Para mas información dirijanse por el Internet a www.stfrancisfillmore.com

RETIRO DE KAIROS PARA MUJERES

Ya están las aplicaciones para el retiro de Kairos para mujeres. Las fechas del Retiro son: **29 de Agosto al 1º de Septiembre**.

Para más información pueden comunicarse con Armando Salas o Guillermo López, los lunes durante el grupo de oración.



AV Party Rental, Inc.

Everything for Your Party
Pat & Roger Parr, Parishioners

23800 San Fernando Rd. Newhall 259-2151

What if you are *Alone* and have an *Emergency*?

Just One Push of a Button can Protect You from *Emergencies at Home and Away!*

✓ Medical ✓ Falls ✓ Fire ✓ Burglary



You're never alone with Lifewatch!
800.998.5837
www.lifewatch-usa.com



Ray Bulaon, ESQ.

DEBT PROBLEMS? STOP WORRYING ... I CAN HELP YOU!

BRAY BULAON LAW OFFICES, INC. *Debt Settlement • Bankruptcy
Foreclosure • Loan Modification*

FREE CONSULTATION! (866) 477-7772

15 Years Experience • Over 4,000 Successful Cases • Author & Debt Relief Expert

We are a designated debt relief agency under Federal law. If necessary, we help clients obtain debt relief under the Bankruptcy Code.

Visit: www.VallartaSupermarkets.com



VALLARTA

SUPERMARKETS

Su Tienda Latina Por Excelencia

Taqueria Carniceria Cremeria Panaderia

Tortilleria Pescaderia Frutas y Verduras Frescas

Servicio Al Cliente

Vallarta Supermarkets Corporate Office (818) 898-0088

41 Supermercados Para Servirle Mejor



**LYONS
DENTAL PLACE**

Accepting
MediCal
& Most
Insurance Plans



JEFFREY M. REYES, DDS

VIVIENNE C. LAGO, DDS

Across from OLPH
23238 Lyons Avenue
Newhall, CA 91321
Phone: (661) 259-0600
Evening & Weekend
Appointments Available



PRIMERICA®

¿Que podrias hacer con extra \$478.00

de ahorro en aseguranza de Auto y Casa? Esa es la cantidad que un cliente se ahorra en la compania "PRIMERICA® SECURE".

Llame a un representante de PRIMERICA.®

What could you do with an extra \$478.00?

That's how much the average client saves on their Auto and Home insurance through "PRIMERICA® SECURE."

Call a PRIMERICA® representative.

Ruth A. Gutierrez, Senior Representative

Office 818.252.1830 • Cell 661.714.5028

RGUTIERREZ@PRIMERICA.COM

9795 Cabrini Drive, Suite 202 • Burbank 91504

RAVASDY FAMILY DAY CARE

#197417429 11 Yrs. Meals Provided
Infants - 3 Yrs. Orchard Village - Mill Valley Loc.
284-6728 Marilyn Local Parishioner

Baywood

DENTAL GROUP
General & Cosmetic Dentistry
for Adults & Children

24121 Baywood Lane
Valencia, CA 91355

661.291.1200

WWW.BAYWOODDENTALGROUP.COM

\$10
EXAM & DIGITAL X-RAYS
ORTHODONTIC
CONSULTATION

\$30
EXAM & DIGITAL X-RAYS
ORTHODONTIC
CONSULTATION
REGULAR CLEANING
In absence of
Periodontal Disease

California
Single Catholics

CatholicMatch.com/myCA

1.877.801.8608 Toll Free

LAWRENCE FEALY, DDS

General Dentist
Advanced Specialty Training in
Complex Restorative Dentistry

Cosmetic and Implant Dentistry

Ph (661) 253-0812 --- Parishioner
25880 Tournament Rd., Suite 101, Valencia



Catholic Cruises and Tours

Come Sail Away on a 7-night Catholic Exotic Cruise. Prices begin at \$1175 per couple which includes all port fees and taxes. Daily Mass and Rosary offered. Deposit of only \$100 per person will reserve your cabin.

Space is limited. Thanks and God Bless,

Brian or Sally, coordinators 860.399.1785

www.CatholicCruisesAndTours.com



Benefits that
last a lifetime.

Kumon of Stevenson Ranch

25818 W. Hemingway Ave., Ste. 3, Stevenson Ranch, CA 91381
661.260.1940 • kumon.com/stevenson-ranch

©2013 Kumon North America, Inc. All Rights Reserved.



DENTIST
DR. CAROL E. VILLATE-MENDOZA
27225 Camp Plenty Rd., Ste. #9
Canyon Country, CA 91351 (661) 251-4672

Now Enrolling

Developmentally Based • Child Centered
Chapel Visits Once a Month • Low Teacher Student Ratio

50% OFF New Registration
thru May 31st (Ask for details.)

Call to Reserve a Tour Today. **661.259.8527**
www.st-stephens-preschool.org

24901 Orchard Village Road
Santa Clarita 91355 f Lic #1912012 St. Stephen's Preschool



RAFAEL P. SUSTENTO, D.D.S.

Family Dentistry

23206 Lyons Ave., Suite 208

Newhall, CA 91321

Santa Clarita Medical Center

(Across from Our Lady of Perpetual Help)

(661) 799-9828 Fax (661) 799-9823

Se Habla Español / Local Parishioner



Most Insurance Accepted
including Medi-Cal

Like us on FACEBOOK as
Rafael P. Sustento, DDS, Inc.



www.drRaffySustento.com



FD#1163
Chi-Chi's
PIZZA
661-259-4040
A Place For Your Family
Complete Italian Dinners
Cor. of Valencia Blvd.
& Bouquet Canyon Rd.



COME VISIT OUR BEAUTIFUL GARDEN FOR THE
CATHOLIC FAITHFUL, OUR LADY OF LOURDES

Eternal Valley Memorial Park Mortuary



We take great pride in providing exceptional, personal care
to make this difficult time reassuring and comforting.

Hablamos Español

661-259-0800

www.etalvalleymortuary.com

Your finances. Your future. Our focus.

Shawn Shafer

First Vice President - Investments
15821 Ventura Boulevard, Suite 670, Encino, CA
91436-4780
661-775-6247 800-458-3812
shawn.shafer@ubs.com

ubs.com/fs



UBS Financial Services Inc. is a subsidiary of UBS AG. ©2012 UBS Financial Services Inc. All rights reserved. Member SIPC.

AIR CONDITIONING & HEATING

www.gmclimatecontrol.com • **661-251-8756**
Parishioner



*Wedding & Event Planning
with day-of coordination services available
You've set the date, now let a professional take care of the details!*

Amber Yee-Zazucki

amber@zazuevents.com • zazuevents.com • **424.558.1148**



(661) 513-9595
(661) 513-9119 Fax
bestimagedental@yahoo.com

28420 Haskell Canyon Road
Santa Clarita, CA 91390

Best Image Dental
General Dentistry & Orthodontics
Ramil L. Asuncion, DDS
Maria Theresa C. Asuncion, DDS



JOHN MURRAY
PLUMBING
251-JOHN
www.johnmurrayplumbing.com
\$5.00 Discount to Parishioners
661-251-5646

CRIPPEN'S BURIAL AND CREMATION SERVICE
(fd-1952) **(661) 250-1435**
www.crippenmortuary.com
Burial or Cremation Packages Lou Brousseau FD-773



27674 Newhall Ranch Rd. #55
Valencia, CA 91355

661-294-9069

JOHN & VICTORIA MAGNANIMO

FRESH BAKED BREAD DAILY ON PREMISES
LASAGNA, SAUSAGE, SALADS
Local Parishioner



**CONTACT US FOR
OLPH
PARISHIONER
DISCOUNTS!**

Genaro Calzadillas

aka "Mr. G" • Parishioner

C: (818) 381-7000

gcalzadillas@frontiertoyota.com

Se Habla Español

Bien Tarroza

Parishioner

C: (818) 802-9741

btarroza@frontiertoyota.com

Tagalog

(661) 255-7575

23621 Creekside Rd.

Valencia 91355



CARLOS
Carpet Cleaning
Professional service
using the power of a
steam clean truck
mounted machine.

We offer: *(Se Habla Español)*
DEEP CLEANING • ODOR REMOVAL
UPHOLSTERY CLEANING
661-839-4505



**Clare
Macaulay
DDS**

parishioner

Gentle Family Dentistry
28212 Kelly Johnson Pkwy.
#205

Valencia, CA 91355
661-259-7272

\$50 donation made to church for
every new patient.

ARNEL DE GUZMAN, DDS
ELEANOR CHAN-DE GUZMAN, DDS
Family Dentistry & Orthodontics
Se Habla Español, Tagalog, Fookien

24148 Lyons Avenue
Santa Clarita, CA 91321
661-799-3920
661-600-7112 (text)
info@deguzmands.com
Parishioners



Carnicería Produce Panadería
World Famous Carne Asada since 1944

Tresierras
Supermarkets

QUALITY SINCE 1944

www.Tresierras.com

Parishioner

Productos Latinos

Cremería

Seafood

Taquería

24316 Main St.
Downtown
Newhall, CA
91321
(at Main St. &
Market St.)
P: (661) 255-3345
F: (661) 255-9417

www.jspaluch.com

For Ads: J.S. Paluch Co., Inc. 1-800-231-0805

513255 Our Lady of Perpetual Help (A)

With God All Things Are Possible

A NEW CHURCH FOR OLPH

OUR 69TH ANNUAL

BARBECUE



WE NEED VOLUNTEERS!!!

Volunteer shifts in any booth are fun and just two hours. Everyone is welcome to sign up and youth can earn community service hours. To sign up, visit the Barbecue committee after Mass!



Please contact Bob or Angelee at (661) 373-8214 or theluvs@sbcglobal.net.

- Please begin baking and freezing baked goods for the Cake Spin and Dessert booths
- Face painters are especially needed for the weekend. Sign up after Mass or contact Reena Newhall @253-3344
- Pre-sale ride tickets are available at the Barbecue tables after Mass! Save money on our new rides!
- Water donations are requested for the volunteers over the Barbecue weekend. Can you donate and drop off a case after Mass?

Buy your Barbecue Raffle Tickets today after all Masses!

Tickets cost \$5.00.

Enter for a chance to win one of these fabulous prizes!



Trip to
Cabo San Lucas, Mexico



Trip to
New York City



Tickets to Disneyland

WILL BE HELD ON

Friday, Sept. 20 (6-11 pm)

Saturday, Sept. 21 (4-11 pm)

Sunday, Sept. 22 (12-8 pm)

The next meeting will be on
Thursday, Aug. 29 at 7:00 pm
in the Pastoral Center.

————— ★★★ JOIN THE FUN! ★★★ —————